


<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expeditior</i> المُرسل المرسَل 发货人 Отправитель PARQUET NATURE FRANCE 166, BOULEVARD DE STALINGRAD 94200 IVRY SUR SEINE France / France</p>	<p>N° 2014_08_12_633219</p>	<p>ORIGINAL</p>
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee Destinatarior</i> المُرسل إليه 收货人 Получатель DALIAN HONGYUAN DONGFANG INTERNATIONAL TRADE CO.,LTD ROOM 1611, SECTION A, MINGSHI FORTURE CENTER NO20 GANGWAN STREET, ZHONGSHAN DIST 116001 DALIAN Chine / China</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>	
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedicion مرسله بواسطة 运输情况</i> Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin Pais de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения Union Européenne-France / European Union - France</p> <p>5. Remarques <i>Remarks Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>NOTIFY PARTY: SWIFT TOP CAPITAL RESOURCES LIMITED SUITE 2601, 26TH FLOOR, TOWER 2, THE GATEWAY, HARBOUR CITY, TSIM SHA TSUI, KOWLOON HONG KONG</p>	
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designacion de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل، العلامة، رقم الطرود، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <p>OAK LOGS(GRUMES DE CHENE) OAK LOGS(GRUMES DE CHENE)</p>	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p> <p>190.042 m³ metre(s) cube(s) - cubic meter(s) 192.000 kg poids brut - gross weight</p>	
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3 LA AUTORIDAD INFRASCRIPTA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة الموقعة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم 3 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N° 3</p> <p> CCI PARIS ILE-DE-FRANCE</p> <p>Pour le président, 12-08-2014 David MALEDON</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority Lugar y fecha de expedicion ; designacion, firma y sello de la autoridad competente .مکان، تاریخ وتسمية ونوع السلطة المختصة، Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p> <p>REPRODUCTION INTERDITE</p> <p>INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE CERTIFICATE OF ORIGIN Accredited Chamber FR1200101 WORLD CHAMBERS FEDERATION</p>		